

Оригинальность, *sf.* l'originalité *f.*
 Оригиналъ, *sm.* l'original *m.* [riz, *f.*
 Оризова каша (мохаalebия т.), *sf.* crème de
 — ракия, *sf.* (voyez Аракъ).
 Оризень прахъ, *sm.* la poudre; || истър-
 севамъ — отъ коса, *va.* dépotruder.
 Оризонталенъ, *adj.* horizontal; — лно, — лement.
 Оризонтално огненно колелo, *sm.* la
 girandole.
 Оризонтъ (погледенъ прѣдѣлъ), *sm.* l'horizon
m.; || дѣйствителенъ —, *Géogr.* horizon
 rationnel *m.*
 Оризъ, *sm.* plante, le riz; || споренъ съ —,
 rizaire, *adj.*; || поле посѣяно съ — (чалтикъ
 т.), la rizière.
 Ориктогнозия (познание на ископателны
 нбца), *sf.* l'oryctognosie *f.*
 Орилонъ, *sm.* Fortif. l'orillon *m.*
 Ориснаца, *sf.* la destinée, le destin, le sort,
 la fortune; 1. *fig.* l'étoile *f.*; 2. учене за
 —, la fatalisme; || който отдава всичко
 на —, un fataliste.
 Орисаното (писаното), *sm.* la fatalité.
 Орисанъ, *adj.* fatal; по — сана злочестина,
 fatalement, *adv.*
 Оркестрика, *sf.* genre orchestrique *m.*
 Оркеструвамъ, *va.* Mus. orchestrer.
 Оркеструване, *sm.* l'orchestration *f.*
 Оркестръ, *sm.* l'orchestre; — ровъ, d'or-
 chestre; 1. директоръ на —, chef d'orchestre;
 2. располагагане за —, Mus. l'instrumen-
 tation *f.*; 3. распореджамъ за —, *va.* Mus.
 instrumenter. [couer.
 Орлеанисвамса (шрвисвамса), *va.* se rou-
 Орлеанъ (цѣбтило и дърво), *sm.* le roucou
 et rosou; || поцѣвтявамъ съ —, *va.* roucouer.
 Орлеанъ руку, *sm.* arbre, le roucouyer.
 Орлева Шия, *sf.* Astr. l'Ataïr *m.*
 Орлевъ камыкъ, *sm.* l'aétite *f.* ou pierre
 d'aigle, *f.*
 Орлопъ-палуба, *sf.* Mar. faux pont *m.*
 Орякъ, *sm.* la multitude, la volée; || (но-
 вѣцы или пилцы), la troupe; || (пилцы),
 le troupeau.
 Орнаментъ, *sm.* l'ornement *m.*
 Орнитологически, *adj.* ornithologique.
 Орнитология (пилцезнание), *sf.* l'ornitholo-
 gie *f.* [giste ou —logue.
 Орнитологъ (пилцѣвѣць), *sm.* un ornitholo-
 Прография, *sf.* l'horographie *f.* [phique *f.*
 Орoлогически, *adj.* orologie et orogra-
 Орология (списане за гора), *sf.* l'orologie
 et orographie *f.*
 Оросанъ (мряморенъ прахъ и варъ), *sm.* t.
 le stuc; — нень, de stuc.
 Оросанжия, *sm.* t. un stucateur.
 Ороскопически, *adj.* horoscopique.
 Ороскопъ (врачуване, гледане по часъ-тъ
 на раждането), *sm.* l'horoscope *m.*; ||
 ораждачъ по —, un généthliaque.

Ортенсия, *sf.* arbrisseau, la 'hortensia ou rose
 du Japon. [—ment.
 Ортографически, *adj.* orthographique; — ськи,
 Ортоланъ, *sm.* oiseau, l'ortolan *m.*
 Ортома, *sf.* la corde, le câble, le combreau.
 amare *f.*; 1. бѣла насомлена —, Mar. le
 franc-funin; || (бѣка), Mar. le franc-fil; 2.
 вгънвамъ или заплитамъ —, *va.* Mar.
 épisser; 3. осукувамъ или плетъ —, *va.*
 câbler; 4. отвървамъ — отъ котка, *va.*
 Mar. détalinguer; 5. прѣтрита —, Mar.
 câble ragné *m.*; 6. свивамъ —, *va.* gléner;
 7. спущане —, le commettage; 8. спущамъ
 —, *va.* commettre. [câbles, *f.*
 Ортоменъ кубрикъ, *sm.* Mar. fosse aux
 Ортомоносецъ, *sm.* Mar. un porte-amarre.
 Ортопедия (опрояние на тѣлесны стѣвы),
sf. l'orthopédie *f.*
 Ортопедистъ, *sm.* un orthopédiste.
 Ортопедически, *adj.* orthopédique.
 Орфейчески (благочестивъ), *adj.* orphique.
 Орѣзvamъ, *va.* rogner; || *fig.* châtrer; ||
 (дървие), tailler.
 Орѣзване (дървие), *sm.* la taille.
 Орѣховецъ, *sm.* oiseau, le colibri, le roitelet.
 Орѣхомаслена истиска (носна т.), *sf.* le
 nougat. [|| la noiseraie.
 Орѣхъ, *sm.* arbre, le noyer; — ховъ, de noyer;
 Орѣхы и — рѣсы (плоды), *sm.* pl. la noix;
 1. (съ шушлуника), la coquerelle; 2. бѣка
 отъ зелены —, le cerneau; 3. бѣля или
 луцъ —, *va.* cerner; 4. клеци за ступ-
 ване —, la casse-noisette et —noix.
 Орѣшакъ, *sm.* la noiseraie.
 Орждіе (сачево), *sm.* l'instrument *m.*, organe,
 outil *m.*; 1. *fig.* instrument, ministre *m.*; 2,
 (монъ т.), la piece; 3. който става —
 instrumental, *adj.*
 Оржарница, *sf.* l'armurerie *f.*
 Оржаръ, *sm.* l'armurier *m.*
 Оржейникъ, *sm.* équipier monteur *m.*
 Оржие, *sm.* l'arme *f.*; pl. *fig.* —s; 1. (съ огнь),
 arme à feu; 2. (безъ огнь), arme blanche;
 3. вѣтрово —, fusil à vent, *m.*; 4. крем-
 нево —, fusil à silex; 5. ударно —, fusil
 à percussion ou à piston, *m.*; 6. въртене
 —, Milit. manient des armes *m.*; 7. дворъ
 съ —я, l'arsenal *m.*; 8. оставямъ —я, *va.*
 désarmer; 9. майсторъ за —я, un armurier;
 10. на —! aux armes!
 — носецъ, *sm.* un porte-arquebuse.
 Оржъ, *va.* labourer, cultiver; || (нѣ на врѣме),
 Agric. dessaisonner. [de guère.
 Оса, *sf.* insecte, la guêpe, le bourdon; — сень,
 Осанна (имнь), *sf.* l'hosanna *m.*
 Осволяване, *sm.* l'anticipation *f.*
 Освѣны, *prép.* excepté, à l'exception de, 'hors,
 à l'exclusion de, à la réserve de, sauf,
 oté, outre; 1. *adv.* exclusivement, à part,
 au reste, du reste, indépendamment à, si ce